

**Zeitschrift:** Schweizerische Bauzeitung  
**Herausgeber:** Verlags-AG der akademischen technischen Vereine  
**Band:** 69/70 (1917)  
**Heft:** 6

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 10.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Schweizerische Bauzeitung

**Abonnementspreis:**

Schweiz 25 Fr. jährlich  
Ausland 30 Fr. jährlich

**Für Vereinsmitglieder:**

Schweiz 20 Fr. jährlich  
Ausland 24 Fr. jährlich  
sofern beim Herausgeber  
abonniert wird

**WOCHENSCHRIFT**

FÜR BAU-, VERKEHRS- UND MASCHINENTECHNIK

GEGRÜNDET VON A. WALDNER, ING. HERAUSGEBER A. JEGHER, ING., ZÜRICH

Verlag des Herausgebers. — Kommissionsverlag: Rascher & Cie., Zürich und Leipzig

**ORGAN**

DES SCHWEIZ. ING.- & ARCHITEKTEN-VEREINS & DER GESELLSCHAFT EHEM. STUDIERENDER DER EIDG. TECHN. HOCHSCHULE.

**Insertionspreis:**

4-gespalt. Petitzeile oder  
deren Raum 40 Cts.  
Haupttitelseite: 60 Cts.  
Alleinige Inseraten-An-  
nahme: Rudolf Mosse,  
Annoncen-Expedition,  
Zürich, Basel und deren  
Filialen und Agenturen

## AEG

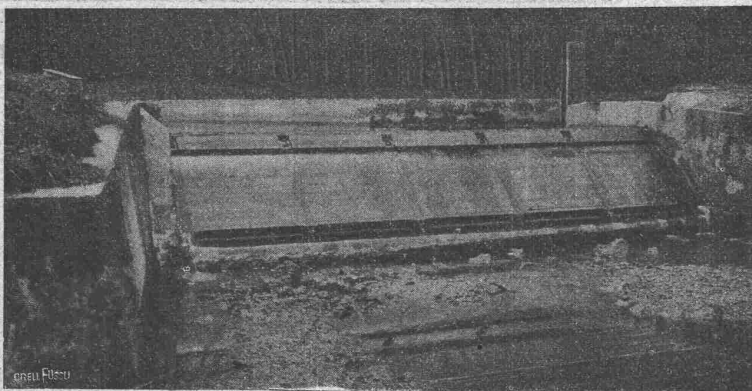
## NITRALAMPE



40-2000 Watt

## Eisenkonstruktionen

Konstruktionswerkstätte  
Nidau (Bern) C. Wolf & Cie.



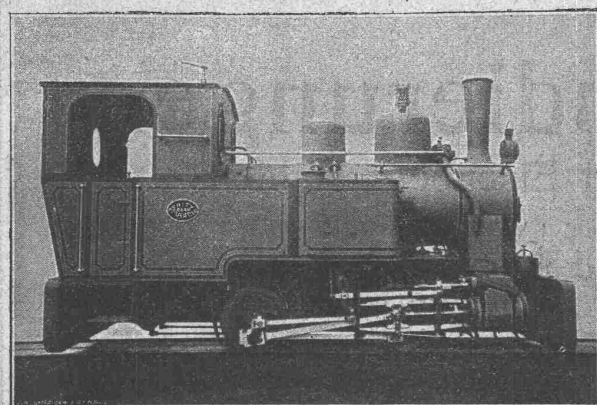
## Hydraul. Dachwehr

zwangsweise und selbsttätig  
beweglich, ohne Bediensteten geeignet  
für beliebige Stauhöhen und Flussbreiten,  
auch bei Geschiebeführung.

Selbsttätige Abfluss - Regulierung.

Ing.-Büro Huber & Lutz

Zürich, Schaffhauserstr. 26



## Rollbahngeleise

Mulden- und Kastenkipper

Lokomotiven

Membran- und Zentrifugalpumpen

Löffel-, Eimer- u. Greifbagger

Verkauf und Vermietung

## Fritz Marti Aktien-Gesellschaft Bern



## Kraftwerk Eglisau

Die unterzeichnete Baukommission eröffnet freie Konkurrenz über die Ausführung der

## Uferbauten in Eglisau

Die Pläne, sowie die allgemeinen und besonderen Bedingungen können beim bauleitenden Ingenieur des Kraftwerkes Eglisau (Adresse: Zwißlen-Station) eingesehen werden, wo auch das zur Einreichung der Offerte erforderliche Angebotsformular und die speziellen Bestimmungen für die Ausführung, gegen Hinterlage von 10 Fr. bezogen werden können. Den Offerenten, die den Zuschlag nicht erhalten, wird das Depositum zurückvergütet.

Die Angebote mit der Aufschrift „Eingabe auf Uferbauten Eglisau“ sind schriftlich und verschlossen bis Dienstag, den 20. Februar 1917, mittags 12 Uhr, an das Sekretariat der Baukommission, Zürich, Obmannamt, einzureichen.

Zürich, den 5. Februar 1917.

Namens der Baukommission für das Kraftwerk Eglisau,

Der Vizepräsident:  
Dr. A. Ammann.

Der Sekretär:  
Dr. E. Fehr.



**Rud. Maag & Cie**  
Elektrische Licht- & Kraft-Anlagen.  
Gessnerallee 28  
Zürich 1

Votreter der  
A.-G. Brown.  
Boveri & Cie.  
Baden.  
Motorenlager in  
Zürich.

Tr. 3540

## Solothurn-Niederbipp-Bahn

Es wird die **Lieferung von 800 Stück Marchsteinen** in Kalkstein oder Granit, 15/15/70 cm, geliefert franko Stationen Niederbipp oder Wangen an der Aare, zur Konkurrenz ausgeschrieben.

Offerten sind bis **20. Februar 1917** an das **Baubureau in Solothurn** einzureichen.

Solothurn, den 5. Februar 1917.

Für die Solothurn-Niederbipp-Bahn:  
W. Luder.

## Technikum des Kantons Zürich i. Winterthur

### Fachschule für

Bautechniker, Maschinentechniker, Elektrotechniker, Chemiker, Tiefbautechniker, Eisenbahnbeamte u. Handel.

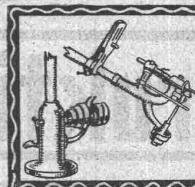
Das Sommer-Semester beginnt am 18. April 1917.

Die **Aufnahmeprüfung** findet am **16. April** statt. Die Zahl der Aufzunehmenden richtet sich unabhängig von dem Resultat der Aufnahmeprüfung nach der Zahl der freien Plätze.

Anmeldungen sind bis **spätestens** den 28. Februar an die **Direktion des Technikums** zu richten.

Programme können gegen vorherige Einsendung von 50 Cts. von der Direktionskanzlei bezogen werden.

Die Direktion des Technikums.

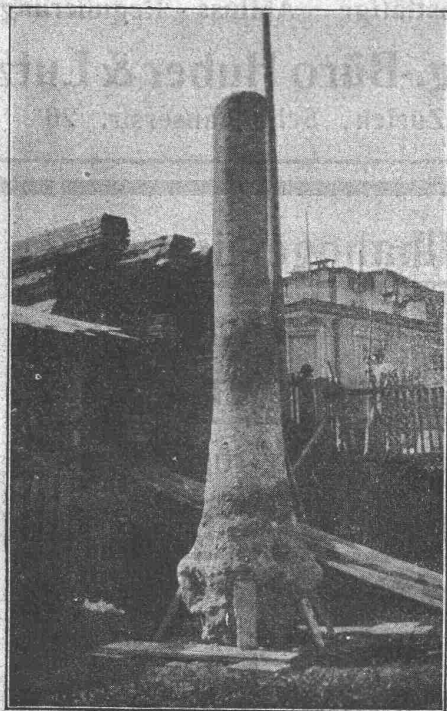


**H.O. SCHMID ZÜRICH 8**  
**Autogene Schweisswerkstätte**  
für Massenartikel & Maschinen-  
bestandteile jeder Art.  
Telefon 194 Mühlebachstr. 123/25

# ED. ZÜBLIN & CIE. A. G.

Zürich und Basel

Ingenieurbureau u. Unternehmung  
für Beton- und Eisenbetonbau  
Bau-Unternehmung



## Fundierungen

mit Eisenbetonpfählen  
(System Züblin)

und Pressbetonpfählen  
(System Wilhelmi)

Nebstehend: Ausgegrabener Press-Betonpfahl bei einer Fundation  
in St. Moritz.



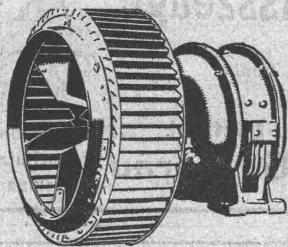


**AKTIENGESELLSCHAFT  
STEHLE & GUTKNECHT**  
Sulzer-Zentralheizungen  
**BASEL**  
Prima Referenzen

## G. Meidinger & Co., Basel

Spezialfabrik für Elektromotoren, elektrische Betriebe, Ventilatoren u. Entstaubungs-Anlagen

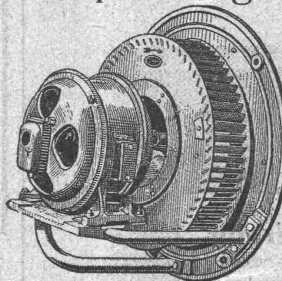
Zentrifugal-Ventilatoren für alle Bedürfnisse der Industrie, geräuschlos laufend, mit garantiert geringstem Kraftverbrauch  
Luftfilter, Lüftungs- und Entstaubungs-Anlagen  
Trocknungs-, Entnebelungs- u. Spänetransportanlagen



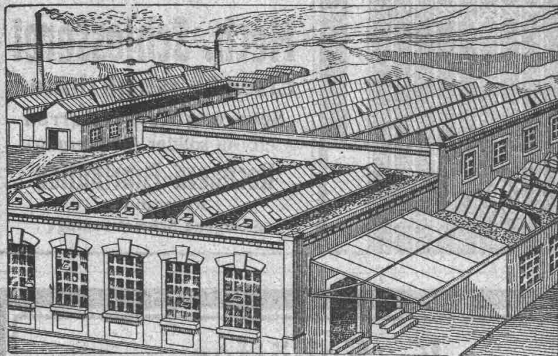
Hochdruck-  
Ventilatoren

für  
Schmiedefeuer, Cupolöfen  
Schmelzöfen, Orgelgebläse

Elektromotoren



## Glasdächer u. Dachoberlichter



in kittlosen Systemen  
Einfache u. doppelte Verglasung  
Schweizer. u. ausländische Patente  
Sämtliche Spenglerarbeiten für  
Fabrikbauten

**Glasdachwerke  
Simon Kulli, Olten**

Mechanische Bauspenglerei  
Schweizer Firma — Gegründet 1854  
Auf Wunsch Ingenieurbesuch.

**PATENT-ANWÄLTE**  
E. BLUM & C<sup>e</sup> DIPL. INGENIEURE  
GEGRÜNDET 1878 • ZÜRICH • BAHNHOFSTR. 74

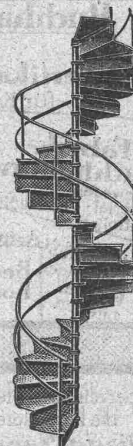
**KAEGI & EGLI**  
vorm. Ed. Schläpfer & C<sup>e</sup>  
Elektrische Unternehmungen  
**ZÜRICH 2**

Elektrische  
Kraft-Licht-Heizungs-  
Anlagen jeden Umfanges

Grosses Lager in  
Beleuchtungskörpern  
Elektromotoren  
Bügeleisen etc. etc.

Elektromech. Werkstätte  
für Neuanfertigungen  
u. Reparaturen.

Schmiedeeiserne  
Gerade-  
Gewundene-  
Wendel-  
**TREPPEN**  
Patente



Eisen- u. Blech-  
Konstruktionen

Biege-Arbeiten  
für Grob- und  
Feinbleche

Kalt- u. Warm-  
Pressartikel

Gebr. Demuth, Baden



## G. Rüttimann, Elektr. Unternehmungen, Zürich 3

Erstes Spezialgeschäft für

# Freileitungen



**FRITZ BERNER**

:: **Aparte Stoffe** ::  
**Beratung für Innenbau**  
**Entwürfe :: Expertisen**

**ZÜRICH 7, KASINOPLATZ**

**A.-G. „UNION“ in Biel, Fabrik in Mett**  
 Erste schweiz. Fabrik für elektr. geschweisste Ketten. ⚡ Pat. 27199

**Ketten aller Art**

für industrielle und landwirtschaftliche Zwecke.  
 Grösste Leistungsfähigkeit. Ketten von höchster Tragkraft.

NB. Handelsketten nur durch Eisenhandlungen zu beziehen.

**Automat-  
Buchhaltung**

**Vertikal Registratur**  
 für Korrespondenzen  
 Akten jeder Art

**Fabrik-  
Buchhaltung**  
 Lohnwesen  
 Material-  
 Kontrollen

**Durchschreib-Systeme**  
 für Bestellungen  
 Fakturen  
 Offerten

**Betriebs-  
Kontrolle**

**Ständige  
Inventur**

**Jederzeitige  
Bilanz**

Über alle diese Neuerungen orientieren  
 die kostenlosen Vorschläge von  
**Rüegg-Naegeli & Cie Zürich**  
 Abt. Vertikal

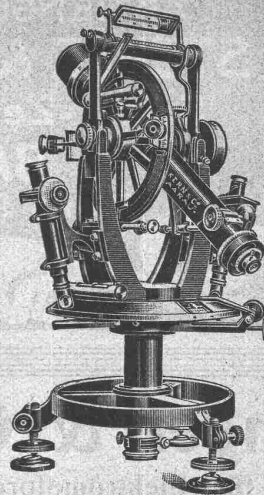
**ED. AERNI-LEUCH, Bern**  
**Lichtpaus- u. Plandruckanstalt**  
**Heliographie :: Plandruck**  
**Zinkdruck**

ein- u. mehrfarbig, nach Pausen od. direkt vom Original.

**Lichtpausapparate eigener be-  
 währter Konstruktion**

Vollständig neue, leistungsfähige Einrichtung.

**Grosses Lager in Paus- u. Zeichnungspapieren.**  
**Billige Preise :: Gewissenhafte Bedienung.**



**Kern**  
**AARAU**

Gegründet 1819

Telegramme: Kern Aarau  
 Telefon 1.12

24 Medaillen und Diplome

**Grand Prix:**  
 Paris 1889 — Mailand 1906

**2 Grands Prix:**  
 Turin 1911

Schweizerische Landesausstellung  
 Bern 1914:

Ausser Wettbewerb  
 Mitglied des Preisgerichts

**Einachser-Triangulations-Theodolite**  
**Einfache und Repetitions-Theodolite**  
**Bautheodolite, Nivellier-Instrumente**  
 :: **Messtische und Kippregeln** ::

la Schweizer

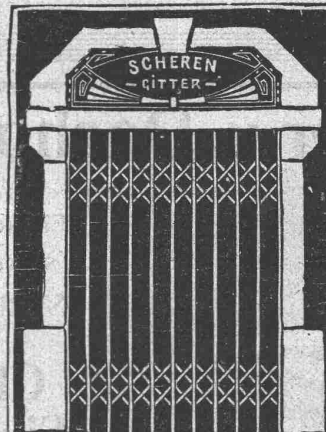
**Präzisions-Reisszeuge**

Kataloge gratis und franko

:: **Mathem.-mechan. Institut** ::  
**Kern & Cie. A.-G., Aarau**



Gesetzlich  
 geschützte  
 Fabrikmarken

**E. Rüegg**

Zürich 1

Friedhofgasse-HohePromenade  
 Telefon 12297

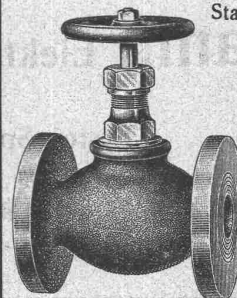
**Mech. Schlosserei**  
**Eisenkonstruktionen**

**Scherengitter, Störren**  
 etc. in solider Ausführung  
**Rochherd-Fabrikation**

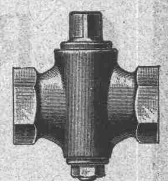
Reparaturen  
 Autogene Schweissanlage

**K. Schäffer**

Lager- und Verkaufsstelle von  
 Schäffer & Budenberg G. m. b. H., Zürich  
 Stampfenbachstr. 61



**Ventile**  
**Manometer**  
**Hähne**  
**Wasserstände**  
**Injektoren**  
**Kondenswasserableiter**





# Centralheizungen J. Rukstuhl, Basel

## Thonwerk Biebrich A.-G.

Chamottefabrik  
Biebrich am Rhein.

Hochfeuerfeste u. säurebeständige Produkte.

Normal- und Façonsteine aller Art, Chamottemörtel,  
Retorten, Muffeln etc., Bau kompletter Ofenanlagen.  
Beste Referenzen und Zeugnisse aus der Schweiz.



Zeichentische, Parallelführung  
Marke „Siesto“.

## Sandstrahl-Gebläse

+ Patent Nr. 73612. D. R. P. a.

Kompressoren  
Komplette Anlagen

baut und liefert für alle Verhältnisse

**Carl Weller & Co.**

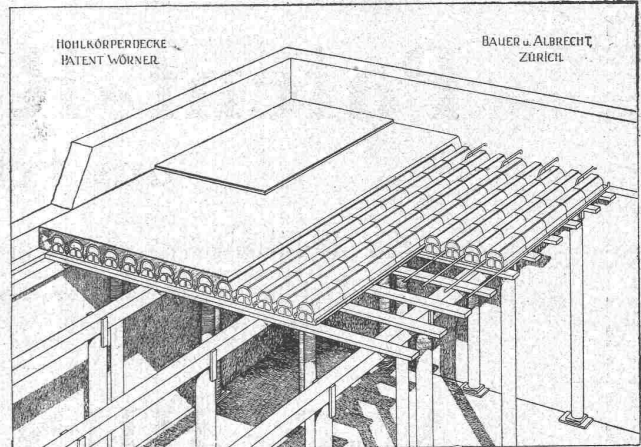
Zürich 8

## Bauer & Albrecht, Zürich

Ingenieurbureau — Kaspar Escherhaus 19 — Telefon 8250

Vorzüglichste Eisenbeton-Hohlkörperdecke „Pat. Wörner“

grösste stat. Sicherheit, absolute Feuersicherheit, isolierend, schalldämpfend, rissfrei. Für jede Spannweite und Belastung.



+ 55494. D. R. P. 240007. Silb. Med. S. L. A. B. 1914.

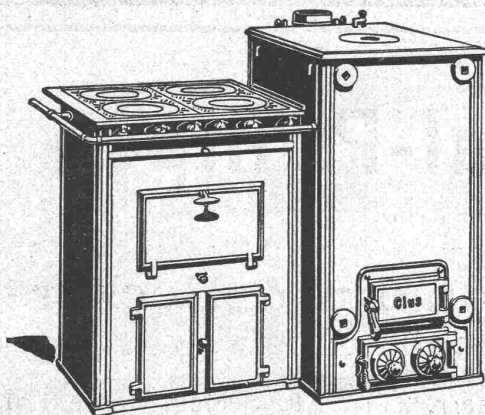
Viclf. ausgef. in Bauten aller Art, wie: Schul-, Krankenhäuser, Kasernen, Fabriken, Geschäfts-, Wohnhäuser, Villen, Käsereien, Stallungen, Ausk., Referenz., Projekt prompt und kostenfrei durch die allein. Patentinh. **Bauer & Albrecht.**



**PAUL APPEL**  
Zürich, Limmatstrasse 55  
Bern, Länggass-Str. 26



GESELLSCHAFT DER LUDW. VON ROLL'SCHEN EISENWERKE  
· FILIALE: EISENWERK CLUS KT. SOLOTHURN ·



Man verlange Broschüre Nr. 113 über  
Cluser Centralheizungsartikel.

## CLUSER HEIZKESSEL

für Warmwasser- und Niederdruck-Dampfheizung  
sowie für gewerbliche Anlagen.

**Bewährtes System.**

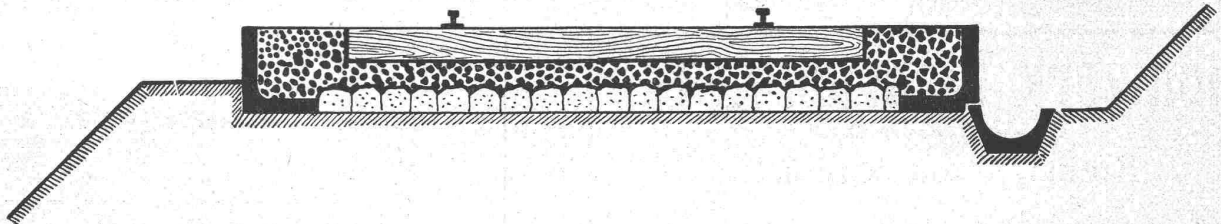
**Einfache Bauart und Aufstellung.**

**Bequeme Reinigung während dem Betriebe.**

**Radiatoren, 55 verschiedene Modelle.**

Rippenröhren und Rippenheizkörper, Wärmeplatten, Ventile,  
Formstücke, gusseiserne und schmiedeiserne Flanschen.

Zu beziehen durch die Installationsfirmen.



## Patent-Randwinkel aus Ferro-Beton

zur Festhaltung des Schotterbettes und angebautem  
Entwässerungskanal  
Grosse Raumersparnis, kein Entweichen des Schotters möglich.

**A.-G. HUNZIKER & C<sup>IE</sup>**  
Zürich-Brugg-Olten-Brig

## Spiegelfabrik

Spezialität: Facetten- und  
Zierschliffspiegel in jeder  
Form und Grösse.



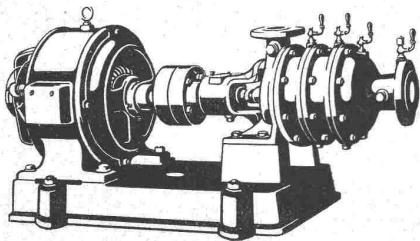
## Glaschleiferei

für Facettenglas, Glas-  
platten für Möbel, Verkaufs-  
tische u. Schaufenster.

**Gebr. Giesbrecht, Bern.**

Selbsttätige Wasserversorgung durch

## Kleinod-Zentrifugal-Pumpen



für Gemeinden, Fabriken, Geschäftsräume  
Wohn- und Gasthäuser, Gutshöfe etc. etc.

**Klein, Schanzlin & Becker**

Gegründet 1871 Frankenthal-Pfalz Personal 3000

Vertreter: Ing. Fr. Waldherr, Zürich 8, Seefeldstrasse 120  
Telephon 9101